

## GIẤY ĐĂNG KÝ THAY ĐỔI THÔNG TIN KHÁCH HÀNG

APPLICATION FOR CUSTOMER'S INFORMATION AMENDMENT

(Dành cho tổ chức/ For Organization)

**Kính gửi: NGÂN HÀNG TMCP PHƯƠNG ĐÔNG, CN/PGD** .....

**To: Orient Commercial Joint Stock Bank, Branch**

Tên tổ chức (Name of Organization): .....

Chúng tôi muốn thay đổi một số thông tin như sau (các thông tin có hiệu lực từ ngày ...../...../.....):  
We would like to change information as follows (Effective date)

Thông tin thay đổi áp dụng cho  Tất cả các tài khoản  Tài khoản: ..... của chúng tôi mở tại Ngân hàng  
The new information is applied for All of our account Our account Opened with the Bank

### THÔNG TIN TỔ CHỨC (Organization's Information)

<input type="checkbox"/> Tên tổ chức: Name of Organization	.....		
<input type="checkbox"/> Tên tiếng Anh: Name in English	.....		
<input type="checkbox"/> Tên viết tắt: Abbreviation name	.....		
<input type="checkbox"/> Loại hình doanh nghiệp: Type of business	<input type="checkbox"/> Cty TNHH Việt Nam Vietnam Domestic Co., Ltd	<input type="checkbox"/> Doanh nghiệp quốc doanh State-Owned Enterprise	<input type="checkbox"/> Cty 100% vốn nước ngoài Wholly foreign owned company
	<input type="checkbox"/> Cty cổ phần Việt Nam Vietnam Domestic Shareholding Company	<input type="checkbox"/> Doanh nghiệp tư nhân Private enterprise	<input type="checkbox"/> Cty nước ngoài ở nước ngoài Overseas company
	<input type="checkbox"/> Chi nhánh Cty nước ngoài Foreign Contractor	<input type="checkbox"/> Hiệp hội trong nước Local association	<input type="checkbox"/> Cty liên doanh Joint venture
	<input type="checkbox"/> Văn phòng đại diện Representative Office	<input type="checkbox"/> Tổ chức phi chính phủ Non-Governmental Organisation	<input type="checkbox"/> Khác: Other
<input type="checkbox"/> Mã số thuế: Registered Tax code	.....		
<input type="checkbox"/> ĐKKD/GPĐT Certificate of business registration/ Investment license	Số đăng ký (No.): .....	Ngày cấp: ...../...../..... Issue date	Nơi cấp: ..... Issue place
<input type="checkbox"/> Địa chỉ: Registered Address	.....		
<input type="checkbox"/> Điện thoại (Phone No.): ..... Fax: ..... Email: .....			

### THÔNG TIN CHỦ TÀI KHOẢN (A/C Holder's Information)

<input type="checkbox"/> Họ tên chủ tài khoản: Full name of A/C Holder	.....		
<input type="checkbox"/> Quyết định bổ nhiệm số: Appointment letter No.	.....		
<input type="checkbox"/> Quốc tịch: Nationality	<input type="checkbox"/> Việt Nam (Vietnamese)	<input type="checkbox"/> Khác (Others): .....	
<input type="checkbox"/> Tình trạng cư trú: Residential status	<input type="checkbox"/> Cư trú Resident		
<input type="checkbox"/> Ngày sinh: Date of birth	...../...../.....		
<input type="checkbox"/> Địa chỉ thường trú: Registered address	.....		
<input type="checkbox"/> Địa chỉ liên lạc: Mailing address	.....		
<input type="checkbox"/> Điện thoại nhà (Home phone No): .....	<input type="checkbox"/> Điện thoại di động (Hand phone No.): .....		

## ☐ THÔNG TIN LIÊN HỆ (Contact Information)

<input type="checkbox"/> Người liên lạc: ..... <i>Contact person name</i>	Chức vụ: ..... <i>Position</i>
<input type="checkbox"/> Điện thoại công ty: ..... <i>Company telephone No. (Ext)</i>	Điện thoại di động: ..... Email: ..... <i>Hand phone No.</i>

## ☐ THÔNG TIN CHỦ TÀI KHOẢN, KẾ TOÁN TRƯỞNG, NGƯỜI ĐƯỢC ỦY QUYỀN, MẪU DẤU VÀ CHỮ KÝ (New information of A/C Holder, Chief Accountant, Attorney person, Specimen of signature and seal)

HỌ TÊN & CHỨC VỤ <i>Name &amp; Position</i>	CMND/HỘ CHIẾU <i>ID Card/Passport</i>	CHỮ KÝ 1 <i>Signature 1</i>	CHỮ KÝ 2 <i>Signature 2</i>
<input type="checkbox"/> <b>CHỦ TÀI KHOẢN (Account holder)</b> Họ tên : ..... <i>Full name</i> Giấy ủy quyền số: ..... ngày: ..... <i>Attorney letter No. date</i>			
Số (No.): ..... Ngày cấp (Issue date): ..... Nơi cấp (Issue place): .....			
<input type="checkbox"/> Người được ủy quyền 1 (Attorney Person 1) Họ tên (Full name) : ..... Chức vụ (Position) : ..... Giấy ủy quyền số: ..... ngày: ..... <i>Attorney letter No. date</i>			
Số (No.): ..... Ngày cấp (Issue date): ..... Nơi cấp (Issue place): .....			
<input type="checkbox"/> Người được ủy quyền 2 (Attorney Person 2) Họ tên (Full name) : ..... Chức vụ (Position) : ..... Giấy ủy quyền số: ..... ngày: ..... <i>Attorney letter No. date</i>			
Số (No.): ..... Ngày cấp (Issue date): ..... Nơi cấp (Issue place): .....			
<input type="checkbox"/> Người được ủy quyền 3 (Attorney Person 3) Họ tên (Full name) : ..... Chức vụ (Position) : ..... Giấy ủy quyền số: ..... ngày: ..... <i>Attorney letter No. date</i>			
Số (No.): ..... Ngày cấp (Issue date): ..... Nơi cấp (Issue place): .....			
<input type="checkbox"/> <b>KẾ TOÁN TRƯỞNG (Chief Accountant)</b> Họ tên : ..... <i>Full name</i>			
Số (No.): ..... Ngày cấp (Issue date): ..... Nơi cấp (Issue place): .....			
<input type="checkbox"/> Người được ủy quyền (Attorney Person) Họ tên (Full name) : ..... Chức vụ (Position) : ..... Giấy ủy quyền số: ..... ngày: ..... <i>Attorney letter No. date</i>			
Số (No.): ..... Ngày cấp (Issue date): ..... Nơi cấp (Issue place): .....			

Chứng từ đính kèm (Supporting documents): .....

### MẪU DẤU MỚI (New Seal specimen)

....., ngày (date) ..... / ..... / .....

**Chủ tài khoản (Ký, ghi rõ họ tên và đóng dấu công ty)**  
*Account Holder (Signature, full name and company seal)*

## PHẦN DÀNH CHO NGÂN HÀNG (For Bank use only)

Đồng ý thay đổi thông tin trên kể từ ngày/giờ <i>Agree to change information above from:</i> ..... / ..... / .....	Giao dịch viên <i>Teller</i>	Phê duyệt bởi <i>Approved by</i>
--	---------------------------------	-------------------------------------